

El Porvenir Castellano

PERIÓDICO INDEPENDIENTE. — SE PUBLICA LOS LUNES Y JUEVES

Defensor de los intereses generales de Soria y su provincia.

SUSCRICIÓN

	Pesetas
Año	5,00
Semestre	2,75
Extranjero, un año	10,00
Número suelto	00,05
idem, atrasado	00,10

ANUNCIOS, RECLAMOS Y COMUNICACIONES, según tarifa.
Esquelas de funeral a precios equitativos. — Talleres: Plaza de Aguirre número 2, Soria.

La correspondencia al Director. No son devueltos los originales

Teléfono n.º 62

Teléfono n.º 62

PROPIETARIO: JUAN ARAGÓN Y MARTINEZ

DIRECTOR: JOSÉ MARÍA PALACIO

ADMOR: MARCELO REGLERO PÉREZ

SORIA 23 DE OCTUBRE DE 1916.



LA SEÑORA

D.ª Rafaela Navarro Jiménez

Falleció en Soria el día 17 del actual

(Después de recibir los Santos Sacramentos).

D. E. P.

Su afligido esposo don Alejandro Izquierdo y Velasco; hermanos don Pío (ausente) y doña Aquilina; hermana política doña Concepción Romero; sobrinos, sobrinos políticos, primos y demás parientes,

Al participar tan sensible pérdida, ruegan a sus numerosos amigos y relacionados encomienden a Dios en sus oraciones el alma de la finada, por cuyo acto de caridad les vivirán reconocidos.

Soria 20 de Octubre de 1916.

Varios señores Prelados han concedido indulgencias en la forma acostumbrada.

DEL CONFLICTO A LA ARMONÍA

La guerra europea y el internacionalismo económico.

REALIDAD Y UTOPIA

Cuando la huelga última de ferroviarios creó las anormales circunstancias que motivaron la suspensión de las garantías constitucionales y el establecimiento de la previa censura militar, *El Radical*, de Madrid, órgano del Sr. Lerroux, suspendió temporalmente su publicación. De aquel periódico era redactor jefe, director de hecho y factor principal, nuestro querido compañero Benito Artigas Arpón. No ha vuelto a reaparecer *El Radical*, y como Artigas vive del fruto de su pluma, brillante y fecunda, ha tenido que decidirse a ejercitar su labor en otras publicaciones. Trabaja ahora en *El Mundo*, y en el excelente diario de D. Santiago Mataix ha escrito el antiguo redactor-jefe de *El Radical* varios notables artículos juzgando los proyectos de los señores Gasset y Alba, que aquel colega ha publicado con todos los honores en su primera columna.

Recientemente, ha escrito Artigas en el mismo diario, el notabilísimo artículo que reproducimos en estas columnas para solaz de nuestros lectores. El querido compañero, al tratar de modo magistral aspectos del tremendo conflicto europeo, expone una idea original y de trascendencia al juzgar el proceso evolutivo de los pueblos tras de los conflictos guerreros. Cree Artigas que la actual guerra con sus horrores y sus desastres, ha de ser un paso de gigante para la paz futura de la Humanidad, mediante el establecimiento del internacionalismo económico. La Economía es el gran elemento impulsor de la acción armada de los pueblos desde hace dos siglos. Oja-

lá que la fórmula del internacionalismo económico no sea una utopía más para la marcha ascendente y progresiva del Mundo.

A nosotros nos place muy de veras que nuestro compañero, que tanto y tan esterilmente luchó en Soria por dificultades del ambiente, haya encontrado en la Prensa de Madrid, en horizontes más amplios y escogidos, el reconocimiento de su talento y de sus sobresalientes facultades de escritor y de periodista.

He aquí el artículo que tenemos el gusto de reproducir.

Ha existido, y perdura hoy, cierta repugnancia a considerar la guerra europea como un fenómeno económico. Los portaestandartes de las *tilias*—las *fobias* son exclusivas de las masas—surgieron de dos maneras: por sentimiento y por instinto. Puramente sentimental fué la afirmación primaria de Lerroux; instintiva, impulsada por el espíritu gregario, la del tradicionalismo. No reflexionó el jefe radical; pero señaló su puesto de combate al tradicionalismo: contra él, con los Imperios centrales. Y, por sentimiento y por instinto, se dividió la opinión española en aliadófila y germanófila.

No puede, pues—actualmente tampoco—, adjudicarse a los pastores de la grey bifurcada un razonamiento sereno de sus actitudes. Todo el arsenal emotivo lo circunscribe la tornadiza suerte de las armas. Avanzaron impetuosamente los Imperios centrales y se envalentonaron nuestros germanófilos; luego, la reacción de Francia permitió a los aliadófilos recobrar alientos. Nuestra vida interior, cuanto al conflicto europeo, es esto: flujo y reflujo de las pasiones.

Se enfurece el germanófilo frente al tesón del aliadófilo, y éste se encorajina con la inquebrantable fe de aquél. La dispar conciencia española está fundamental y absolutamente identificada con unos y otros beligerantes; la ley dinamo-génica realiza el fenómeno de situar a los unos en unas trincheras y a los otros en las contrarias, no obstante ser todos espectadores... y a distancia. Suplantó al raciocinio la pasión, y se ha enturbiado el problema, con gran contento de los pescadores en río revuelto—que los hay en ambas márgenes. Es preciso desconfiar, inclusive, de quienes, de vez en vez, alzan su voz queriendo poner orden en el desconcierto; hablan en nombre de España, pero ocultan la fermentación de la levadura que llevan dentro. Cuantos gritan son intervencionistas, a su manera, y hay que agradecerles la sinceridad a quienes lo afirman, porque desprecian la carreta. Lamentemos que, no por ceguera, sino por obnubilación de la conciencia, el *Deus ex machina* de los criterios contradictorios lo constituyan el sacrificio de Francia por el derecho, la disciplina y el progreso técnico de Alemania. Aceptadas ambas afirmaciones—por nuestra parte, sin ningún esfuerzo—, queda otra por sentar. Esta: que giramos en esas órbitas como irredimibles papantatas.

¿Causa? Nuestra fantasía meridional. Gracias a ella el horror de la guerra se diluye en el deslumbramiento de los esplendores trágicos. En el grandioso choque de las armas han encontrado inspiración una literatura diámbica, desvaídas impresiones, decadentes y superficiales sutilezas filosóficas. Al margen del conflicto somos el pueblo ingenuo que se agolpa en las plazas, embobándose con los

fuegos de artificio, y, como él, nos sentiremos defraudados al extinguirse la última chispa crepitante. Que no nos hablen de horrores, pues se nos ha acorchado el corazón: nos sugestionan los efectos, la bizarría, la audacia y la temeridad cruentas; admiramos la resistencia alemana, la gloriosa reacción del inmortal pueblo francés, la gigantesca improvisación inglesa. Hasta nos ha contrariado algo que Lloyd George comparase recientemente espectáculo tan sublime, con un vulgar deporte... Sentimos la seducción de lo épico; luminoso mosaico de la descomunal contienda; y, por no incurrir en profanaciones, ni siquiera nos detenemos a pensar, que como lo fatalidad, en las tragedias griegas, una ley económica preside la tragedia europea. ¡No se trata ahora de prosáicas cuentas de lavandera!

É pur si muore; la ley existe y a todos nos hace beligerantes.

Y estamos en el fragor de la pelea.

B. Artigas Arpón.

CRÓNICA COMERCIAL

De nuestro redactor.

AZUCAR.—Continúan hasta ahora manteniéndose en alza los precios.

En Barcelona se cotizan: refinados, cortadillo San Luis, de 136 a 142 pesetas; plaqueta a 140; pilón, a 141; terrón, a 140; peninsulares, caña, blanquilla, a 127; terciado, a 114; turbinado, a 123; remolacha, centrífuga, de 106 a 107; blanquilla, a 128 y terrón florete a 128.

En Santander: cortadillo Larios, caña, de 155 a 157 pesetas; idem remolacha; de 147 a 149; terrón superior, remolacha, de 130 a 132; terrón corriente, id. de 128 a 129; blanco molido, id. de 125 a 127; id. id. caña, de 126 a 128; blanquillas primera, remolacha; de 116 a 118; dorada, primera, idem de 114 a 116; centrífugas, idem, de 118 a 120.

José M.ª de Arévalo.

LOS PEDRISCOS ASOLADORES

POR LOS PUEBLOS DAMNIFICADOS

El momento culminante

El jueves pasado nos comunicó nuestro activo redactor-corresponsal en la Corte que en el Consejo de Ministros verificado aquel día en la Presidencia, fué aprobado el expediente de socorros a los pueblos damnificados por las tormentas en el verano último.

Entre esos pueblos figuran unos 50 de nuestra provincia, que han estado esperando inútilmente hasta hoy el adecuado remedio a sus penalidades, solicitado por

las fuerzas vivas de la capital en forma debida y ofrecido por el Gobierno para el momento oportuno, es decir, después de ultimadas unas tramitaciones casi siempre largas y que suelen malograr los mejores empeños.

Ese momento, aunque un poco tarde, ha llegado, y nosotros no sabemos cuando escribimos estas líneas la parte proporcional que haya sido destinada a esta provincia de aquellos socorros.

Suponemos que no sufriremos una preferencia más, y a evitarla, por si acaso, se dirigirán seguramente los esfuerzos de todos nuestros representantes en Cortes y los de todos los representados.

La pertinaz sequía ha retrasado bastante las operaciones de siembra en muchos pueblos. Por esta fatal circunstancia esos socorros podrían ser de una eficacia indudable en muchos de los labradores perjudicados por los pedriscos.

Creemos que este importante asunto será mirado con la debida atención por todos aquellos que principalmente están obligados a prestársela.

Cartas de Marruecos

Honramos hoy EL PORVENIR CASTELLANO publicando la primera carta de un nuevo e ilustre colaborador, nuestro distinguido amigo D. Carmelo Díez Gessner.

Es el Sr. Díez Gessner dignísimo representante del Ministerio público en Alcazarquivir, hombre cultísimo, uno de los que mejor conocen el alma árabe y los intereses de España en Marruecos.

Nuestros lectores se felicitarán como nosotros de la valiosa cooperación que nos presta el Sr. Díez Gessner.

La fiesta del Aaid-el-Kibir en Alcazarquivir.

Poco después que el «muezin», en su oración cotidiana del «fether», saluda a Allah, a los cuatro vientos de su minarete é izando una bandera azul, variante anunciadora de día de fiesta, descendían del campamento español de Sidi-Aixa, camino de la ciudad y en formación, las tropas regulares indígenas, que con salvaje gallardía, daban un matiz profundo de arte plástico al conjunto, completado por el porte bizarro más exquisito de oficiales y jefes de nuestra España. Van a cubrir la carrera desde la «mesala» de Sidi Ali-Bu-Galeb hasta la casa del Cadi, cuyo trayecto ha de ser transcendental en la fiesta.

Una variante al cuadro la constituyen grupos compactos de jinetes moros, en la genial heterogeneidad que es nota característica de sus cabalgatas. Caballeros en sus bien enjaezadas mulas van los «cherifes» y gente de distinción; alternando con ellos van los más secundones con monturas más modestas sobre caballos; y a horcajadas sobre borricos de variados tamaños van los de inferior condición. Muchos llegan de los aduarez.

Estamos a 10 del Dul-hedja del 1334 del advenimiento de Mahoma, fiesta del Aaid-el-Kibir (o fiesta grande), cuyos presagios ya los anunciaban la multitud de corderos que los días de ayer y anteayer trajeron al zoco los del monte y kabilas vecinas, pues entre los moros

SASTRERIA PASCUAL

Trajes de Señora, Caballero, Niño. Sotanas, Manteos, Dulletas, Mucetas, Togas, Correos y Telégrafos, Guardia civil, Cruz Roja, Obras públicas, Montes, Diputación, Gobernación, Municipales, y cuantas Corporaciones, tanto oficiales como particulares.

GÉNEROS DEL PAIS Y EXTRANJEROS

Esta casa garantiza el corte y la confección. Figurines de las mejores Casas Extranjeras.

G. Pascual Villamor, antiguo cortador de la casa Ridruejo.

CANALEJAS, 42, (Soportales del Collado, SORIA.

TELÉFONO, 75.

es costumbre la matanza de estas reses lanaras, como celebración de sus fiestas, y hoy se trata de la matanza religiosa del carnero, que justifica su costumbre.

Por el camino que cubre la tropa ya llega la fantástica cabalgata, á cuya cabeza va el Bacha con el representante de Cadi, el jefe de las tropas regulares, el Jalifa y demás caballeros moros, precedidos de los esclavos del primero, que rompen la marcha á pié Van á la «mesala», donde el representante del Cadi pronunciará su discurso, terminado el cual, se degollará el carnero.

Pronto aparece, disparado á todo galope, un moro que sale del recinto de la «mesala», que sobre un caballo, lleva el carnero, apretándole la vida, para evitar que se desangre y pierda totalmente la vida en el trayecto, ya que el que el animal llegue ó no vivo á la casa del Cadi, es augurio de un año próspero ó desgraciado para este último personaje, en consideración á lo cual, será el portador, más ó menos recompensado. Este año llegó vivo ¡el hamdu lillah (gracias á Dios)!

Buen número de jinetes siguió al carnero en su carrera funeraria hasta la casa del Cadi, á la sazón primo del Raisuli, y muchas moras que curiosas estaban á la expectativa, lanzaban sus estridentes chillidos guturales ¡yu yu yu! realzando así más clásicamente su agarena fiesta.

Todos estos días correrán la pólvora con sus típicas espingardas, los moros jóvenes más distinguidos, donde en su carrera desenfrenada ha de campear el buen jinete, la agilidad en el manejo de la espingarda y la ferocidad del gesto en el disparo. Es un cuadro de una visualidad que emborracha, y tratándose de sitios del interior, como sucede en Alcazarquivir, resulta de un arcaísmo adorable.

No entro en detalles descriptivos, por ser harto conocida de todos esta costumbre del «laab-el barud» (juego de la pólvora), muy artística, muy viril, muy emocionante. Es el culto que todavía conservan á la fuerza, y que solo lo efectúan por atavismo retrospectivo principalmente hacia sus aborígenes árabes errantes, que ya muy mezclados con el elemento autóctono del oeste marroquí que nunca tuvo los ímpetus de la raza árabe, arrastrando vida más inmoral y más abandonada, solo dan de vez en cuando chispazos de sus arranques, queriendo recordar alguna vez en estos juegos el refrán árabe de que «ma irdcha fares hatta itharas» (no se es caballero sin haberse hecho antes destrozar).

Garmelo Díez Gessner.

Alcazarquivir 10 Octubre del 1916.

DESDE COVALEDA

Las elecciones y otras nimiedades.

Ayer por la mañana, y por uno de esos casos raros, nos hemos enterado de que en este pueblo existe un «Sindicato forestal», que lleva por título «La carabina de Ambrosio».

Y nos hemos enterado de esta especie de piedra filosofal, porque vimos á larga distancia el «cebo» que lleva colgando; pero como la tanza es tan gorda, todo el mundo se escama y no cae un «pez» ni para un remedio.

De este Sindicato forestal, es presidente honorario un tal «Philipo».

Y como el referido Sindicato parece no tener otro fin que ostentar ese «ad honorum», es natural que la persona que de tal honor se halla revestida muestre de algún modo su agradecimiento hacia los que tal dignidad le otorgan.

No es que nos opongamos—¡Dios nos libre!—á que cada cual muestre sus deferencias del modo que mejor le plazca.

Pero no haciendo el ridículo, que esto es sensible.

Porque tienen no pequeña cantidad de ridiculez los comentarios puestos á las elecciones de Covaleda.

Esos comentarios tienen menos base que el Sindicato. Porque, vamos á ver: si ese tal «Philipo», ó quien le contó al oído tan cadenciosa sonata, tuviesen la más pequeña noción de lo que es la ley electoral (cómo pasar por el ridículo de decir que los interventores de la mesa han proclamado concejales á determinados candidatos, anulando unos cuantos votos?

Si estas atribuciones tan amplias, confiere «Philipo» á unos «simples» interventores (qué queda para las Juntas provinciales y municipales y para la misma Comisión provincial?

¡Pere hombre! ¡Si los interventores, para proclamar concejales tienen menos atribuciones que los del Sindicato para echar por tierra la Real orden de 10 de Agosto!

Cuando leímos semejantes despropósitos, de buen grado habríamos manifestado, con ostensibles actos, el buen humor que nos caracteriza; pero nuestro nuevo cargo de «santones de la omnipotente caciquería» nos imprimió en el semblante el sello de una severidad nada capciosa.

El caso no era para menos.

¡Ahí es nada, un «santón» perdiendo su gravedad! ¡Primero vendernos al oro del poder!

Antes, quisimos reconcentrarnos en la más honda reflexión, aplicando el pensamiento á la concesión de una idea que nos bullía en la mente, (que es donde generalmente suelen bullir estas cosas excepto cuando se discurre con los pies, como le sucede al inspirador de la noticia de marras), y algún provecho sacamos de nuestra meditación.

Era preciso completar la sociedad «los santones», hallar armonía entre las partes constitutivas de un todo, y esta necesidad, tuvimosla por tan segura, que no era racionalmente posible dudar de ella.

Evidenciados de que á esta sociedad de «los santones» le faltaba la cabeza visible, tomamos, por unanimidad, el buen acuerdo de nombrar á «Philipo» presidente honorario de ella.

Pronto extendiremos el nombramiento en un papel... mojado, para no ser menos que los del Sindicato, y como portador de tan preciado mensaje será nombrado el «Magritas», á quien desde hoy consideramos como secretario particular nuestro, cuyo cargo será completamente honorífico... y sin pínos.

Y como reverente muestra de gratitud, nos despediremos con la plegaria que, para acostarse, rezan «los santones de la omnipotente caciquería»:

¡Oh! San Homo-Bono bendito, cuyo poder alcanza hasta conceder á los interventores la supremacía sin igual de nombrar los concejales, alabado sea tu omnímodo poder, y postrados caemos á tus plantas á fin de que nos consigas un acta, por los siglos de los siglos. Amén.

Juan del Pino.

Sorteo de décimas

El día 20 se verificó ante la Comisión Mixta de Reclutamiento, el sorteo de décimas que correspondieron á los siguientes pueblos:

Acrijos, Aldeapozo, Buimanco, Cueva de Agreda, Ventosa de San Pedro, Villar del Campo, Villarijo, Vozmediano, Arenillas, Borjabad, Brías, Fuentegelmes, Nalay, Tajueco, Valtueña, Alcozar, Carrasosa de Arriba, Casarejos, Gormaz, Herrera, Miño de San Esteban, Nafria de Ucero, Navaleno, Nograles, Noviales, Quintanas Rubias de Abajo, Soto de San Esteban, Torralba, Valdenebro y Valvedizo.

Villanueva de Gormaz, Aguilar de Montuenga, Judes, Laina, Miño de Medina, Cabrejas del Campo, Cubo de la Sierra, Cubo de la Solana, Cuéllar, Ledesma, Lería, Molinos de Duero, La Muedra, Nomparedes, Portillo, Salduero, Torrearevalo, Vizmanos, Trévago, Vadillo, Quintanas de Gormaz, Barca, Marazobel, La Cuesta, Gómara, Borobia, San Pedro Manrique, Valdegeña, Cobertelada, Fuentelmonge y Fuentepinilla.

Matamala, Paones, Villasayas, Alcubilla del Marqués, Berzoso, Cuevas de Ayllón, Fuentearmegil, Lodares, Matanza, Tarancueña, Vildé, Mezquetillas, Radona, Salinas, Cihuela, Ventosa de la Sierra, Yanguas, Fuentecabrón, Villar de Maya, Fuentestrún, Monteagudo, Atauta, Montejo, Arcos, Barcones, Fuencaiente de Medina, Santamaría de Huerta, Utrilla, Candilichera, Yelo y Langa de Duero.

De la mujer y del amor.

«La mujer había pecado ofreciendo á su esposo enamorado el fruto prohibido, y los celosos guardianes del Paraíso expulsaron á nuestros primeros padres de la mansión seráfica.» He aquí el principio de la Humanidad y el germen que motivó todos los males. Y ved como la mujer que constituye nuestro ideal, en la que ciframos y creamos nuestro porqué de la vida, por ironía de ignotos designios supremos viene á ser la causa, la génesis de todos nuestros males.

Desde su principio, la mujer viene siendo la eterna inspiradora de las cosas grandes y el hado caprichoso que desencadena las furiosas y abominables pasiones del hombre. Es el faro refulgente que guía la Humanidad á través del abismo misterioso de la vida, dándonos fé y comunicándonos entusiasmo y brío para no decaer vencidos por los golpes demasiados rudos de la realidad, al mismo tiempo que ejerce una influencia tan decisiva para el mal que arrastra á la virtud misma en, vuelta en el torbellino irresistible de sus encantos. Sirena seductora que nos atrae, vierte los filtros envenenados de su pasión en nuestras venas y nos hace á la vez fuertes ó cobardes, héroes ó asesinos, abnegados ó canallas. Nos hace en fin amar el bien ó sentir el mal.

Es el ser mas incomprendible de la creación, y lo prueban los cientos de volúmenes consagrados á ellas, á pesar de los cuales ¿quién puede decir que la comprende? Ante su presencia nos encontramos tan desorientados como se encuentra un niño ante un misterio.

Según Bescherelle, y Sarches, la mujer es á la vez fuego, es el aire, el cielo, es... el misterio de los misterios. ¿Donde está el Edipo capaz de descifrar ese arcano vivo que se esconde lo mismo bajo los flotantes pliegues de un vestido de gasa como bajo el tosco y pardo jubon de una aldeana?...

La mujer, criatura múltiple y vaporosa se escapa al pincel del pintor, al lápiz del artista, al escalpelo del filósofo. Su velo no puede alcanzarlo nadie, porque nadie es capaz de poder apreciar la cantidad de misterio, de pudor y de amor que en su fondo atesora la mujer. Si quisiésemos imponernos esa improba labor, nos sucedería lo que con la tela de Penélope. Tendríamos que principiar siempre de nuevo.

Imposible nos será tener idea aproximada de la mujer. Para ello sería necesario seguiría con los ojos del espíritu á todas partes; á la Iglesia y al baile, observarla en la ciudad y en el campo, en el hogar doméstico, en los hospitales, en todas partes. Sería necesario sorprenderla cuando se despierta, al acostarse, en sus placeres, en el seno del dolor, en la cabecera del enfermo, junto á la cuna de su hijo, y en el lecho de muerte. Sería necesario vivir su misma vida y respirar su mismo aliento.

Por eso mismo que no la comprendemos, nos atrae preferentemente, y á ella y á su culto ofrecemos todas las manifestaciones múltiples de nuestra vida. Ellas forman y crean las costumbres en todos los países. Libres ó esclavas, reinan siempre porque reciben poder de nuestras pasiones. La naturaleza una nuestra inteligencia á su dignidad, como nosotros mismos nuestra felicidad á su virtud. Por ellas, ó los pueblos se embrutecen en sus brazos ó se civilizan á sus pies. Por eso—es ley de justicia eterna—que el hombre no puede degradarlas sin degradarse á

«LA RIOJANA.» Gran Fábrica de Jabón.

Está reconocida como el mejor jabón para todo el lavado de ropa; podéis exigir siempre la marca de **SANTIAGO RUIZ DE LA TORRE** ARNEDO (RIOJA). Gran fábrica de harinas «La Trinidad.» Por Cilindros y Plansichters.

si mismo. Hubo un tiempo, época cantada por Penelope, Calipso y Circe en que la belleza de la mujer triunfó de la barbarie de los hombres.

La mujer en fin algo grande, algo misterioso que juega un papel tan decisivo en nuestra vida, que haciendo donos recordar solo su parte buena, lo que de ellas en nuestras madres y hermanas hemos visto nos hacen exclamar como el poeta arrepenido... Eres ¡oh mujer divina, fecundada por el soplo vivificante del amor, el ser más hermoso de la creación sin el cual no puede pasar el hombre!

Hemos dicho «fecundado por el amor» ¿Quién eres tú advenedizo que brotas de los puntos de mi pluma haciendo tu intromisión sin que nadie te conozca?... ¡Ah si, ya recuerdo, eres el niño revoltoso que obras sin más ley que tu capricho refrendado por tu libre albedrío, y l'evas en tu diestra un arco y en tu carcaj las flechas del filtro envenenado, flechas que han de clavarse en los corazones de los hombres todos lo mismo en Oriente que en el Occidente. ¿Quién eres tú, poder desconocido que vienes á aumentar con tu presencia las calamidades de los hombres?... Te reconozco bajo todas las formas, por que por mucho que te disfraces siempre te hace traición tu absurda manifestación de egoísmo. Unos dicen que brotaste de un rayo de Sol al fundar una gota de rocío, otros sostienen que fué de una caricia de mujer enamorada al resbalar por sus ojos una lágrima de llanto. Como Rousseau te concibe y te ha sentido Eloisa, es en el concierto del alma, del corazón, del espíritu y de los sentidos que exaltan hasta el delirio las pasiones humanas. Eres otras veces bajo la inspiración de Werter, la pasión que se alimenta de ilusiones, de recuerdos y de presentimientos que se incuban ó nutren á la luz pálida de la luna, ó á los fecundantes rayos del astro del día. Entonces te elevas hasta las regiones de la metafísica para descender cuando según Mme Staël te compara á las rosas marchitas que conservan todavía su perfume efímero. El amor físico lo define Marco Aurelio diciendo que es una ligera convulsión. El amor místico confunde la emoción que nos eleva hacia el Creador con la que nos inclina hacia la criatura.

Este amor entra cielo y tierra era el que devoraba á Fenelón y el que desprendía las inspiraciones de Mme Guyon confundiendo los transportes del amor terrestre con los éxtasis del amor divino. El amor para los artistas es la imagen del amor de los antiguos, es la adoración hacia las bellas formas, un culto del bello ideal en cuyos límites se encuentra—al menos presentido—el amor moral. El amor inspira á Homero, hace sombrío á Milton y dulce el carácter de Racini. El amor desprovisto del encanto del alma no sugiere los pensamientos elevados del arte. La humanidad entera le reconoce un puesto que unas veces engendra el bien y otras conduce, como la mujer, á las más extraviadas pasiones. Reina, unas veces, con Júpiter, en el Olimpo y respira en las poesías de Safo. El amor en la belleza de Elena seduce hasta la decrepitud. Dido con

su ayuda iguala á Venus en hermosura. Camila excede á Diana en ligereza. Neer es más blanca que el pájaro de Leda y todas las que le rinden culto tienen los ojos tentadores y los labios sensuales.

Y cuando la casta de las mujeres amadoras haya muerto, el amor, eterno como las cosas bellas, vivirá en la naturaleza, y remontándose á las esmeriladas bóvedas celestes, vivirá triunfador en el seno de la Eternidad.

Gramos.

Razas de trigo altamente productivas.

A medida que los perfeccionamientos agrícolas van afirmándose, se pone más de relieve la importancia que para el aumento de las cosechas revisten las clases ó variedades de las semillas. Si antes apenas se tenía en cuenta la influencia que en los rendimientos podría ejercer la capacidad productiva de una variedad, hoy, en toda clase de cultivos, la potencialidad de la raza se reputa como elemento esencial y se considera factor de gran valía para poder llegar á las máximas producciones en condiciones prácticas y económicas.

Lógico y muy natural es que se haya llegado finalmente á reconocer la importancia que tiene como factor económico en la producción cerealífera el linaje de las semillas, siguiéndose en esta apreciación la que en todo trabajo de transformación se concede al instrumento ó máquina, ya que idéntico papel representa la semilla en la producción agrícola, cuya misión es la de elaborar los elementos que la naturaleza puso á su disposición en la atmósfera y en la tierra para transformarlos en frutos.

Y si en la industria la capacidad productiva de la máquina es fundamento de mayor cuantía para el éxito de toda empresa, asimismo en cualquier clase de explotación agrícola, en la variedad ó raza de semilla hay que ver el agente motor principal que preside los procesos de la producción, á los que están ligados los rendimientos de los cultivos.

Nos ha hecho sufrir estas consideraciones la lectura de unas notas que un ilustrado y competente agricultor acaba de enviarnos para que demos cuenta de los éxitos que viene alcanzando desde algunos años con el ensayo que le facilitó la sección de ensayos de semillas de la revista agrícola de Barcelona «El Cultivador Moderno» y llamamos la atención de los agricultores acerca de las clases que nos señala como convenientes á propagar, por haberle hecho elevar el porcentaje de producción en alto grado, tras experiencias cuidadas y prácticas de cultivo meticulosas.

La sistemática repetición de los ensayos comparativos con otros trigos del país, le llevan á formular la conclusión de que serán numerosos los casos en que podrán comprobar nuestros labradores, que los trigos aludidos han de permitir llegar á producciones no acostumbradas, y además, con algunas de dichas clases, estar en condiciones

Información de "El Porvenir Castellano"

!!! POR TELÉGRAFO Y TELÉFONO !!!

(Conferencias de nuestro redactor-corresponsal en la Corte.)

Primera conferencia.

MADRID, 23 (4 t.)

Tribunal de oposiciones

El ministro de Instrucción Pública Sr. Burell ha nombrado el Tribunal que ha de juzgar las oposiciones a la plaza de Jefe de la Sección Administrativa de la Junta de primera enseñanza de esa provincia.

Preside dicho tribunal D. Ramón Melgares.

Por qué Unamuno no ha ido a París.

El sabio profesor y es-rector de la Universidad de Salamanca D. Miguel de Unamuno publica hoy una carta en algunos diarios de esta Corte en la que explica el por qué no ha ido a París con la Comisión de intelectuales españoles que va a Francia en reciprocidad de la visita que a España hicieron otras notables personalidades de aquella república.

El Sr. Unamuno dice que no figura en esa Comisión por que el ministro de Instrucción a quien llama secretario del Rey, no le ha consentido hacer el viaje en aquellas condiciones de libertad que el catedrático salmantino apetecía.

Felicitaciones a Alba

El ministro de Hacienda señor Alba ha recibido telegramas de felicitación por su obra económica de Rioseco y de Ciudad Real.

Firma regia

Esta mañana estuvieron en Palacio y despacharon con el monarca los ministros de Estado, Guerra y Justicia. Los tres pusieron a la firma regia diferentes decretos relativos a personal.

Los de Gracia y Justicia se refieren a los nombramientos de D. Francisco Vasco, presidente de la territorial de Madrid, para la plaza vacante del Tribunal Supremo, y para la presidencia que éste deja ha sido nombrado D. José Ortega Morejón, que era presidente de la provincial de esta Corte.

Firmó otros decretos de personal y algunos relativos a indultos.

Los de Guerra se refieren a concesiones de varias cruces y a la designación del general Contreras para la Dirección de la Cría Caballar.

Cumpleaños de D.ª Cristina.

Mañana se celebrará en palacio el cumpleaños de S. M. la Reina madre. Con motivo de estar la Corte de luto por el fallecimiento del Rey de Baviera, no habrá recepción oficial.

El Rey a Jaén.

No está definitivamente designada la fecha en que D. Alfonso ha de ir a Jaén.

Muro de Zaro.

Segunda conferencia.

MADRID 23, (5 t.)

De la guerra europea

La situación militar.

Los alemanes han renunciado, por el momento, a reconquistar el terreno perdido en la región del Somme, y hemos empleado el día de ayer en cañonear sus líneas, dar caza a sus aviones y bombardear sus estaciones y acantonamientos. El fuego francés ha sido particularmente intenso en los sectores de Saily-Saillisel, Belloy, Berny, y Hablaincourt.

La artillería británica se aplicó también energicamente a preparar ataques futuros de su infantería.

En el frente ruso los tres sectores continúan siendo teatro de combates de extrema violencia: el de Kisseliné-Luchk, el de Mladimir Volynski-Halitz y el Dorna-Vatra. En estos tres sectores son los alemanes los que atacan a los rusos. Sin embargo, es cierto que los aliados han avanzado seriamente en el de Halitz. Los rusos han rebasado completamente por el Norte a las fuerzas enemigas en la región de Halitz que son atacadas al mismo tiempo por el Norte y por el Sur. Los combates en la región de Hali, parece que toman un aspecto favorable para los rusos, y las operaciones parecen haber sido conducidas con notable método.

La situación del ejército rumano ha mejorado en conjunto, y el frío que empieza a notarse en la región montañosa hará muy difícil que se realice cualquier operación de alguna importancia.

En la Macedonia los serbios han avanzado en la curva del Czerma, y se han apoderado de la meseta y del pueblo Vaccesolo, al Norte de Brod. Han llegado hasta las inmediaciones de Baldenk, al Norte de Vecesolo y han tomado siete cañones y hecho prisioneros a búlgaros y alemanes.

En los frentes frances y británico, hubo ayer una enorme actividad por parte de la aviación aliada, que derribó siete aparatos enemigos y proporcionó al teniente Heurteaux su décimo triunfo.

Los alemanes atacaron vigorosamente a Saily Saillisel, siendo rechazados con grandes pérdidas.

Los franceses han obtenido un gran triunfo en la región de Chaulnes haciendo 250 prisioneros.

Los rumanos lograron recuperar el monte Suri y rechazaron cinco ataques enemigos en la orilla derecha del Oltu.

Los serbios avanzan, habiendo hecho 250 prisioneros, entre ellos un oficial y 24 soldados alemanes.

Asesinato del presidente del Consejo.

De Ginebra se recibe un telegrama, con referencia a noticias de Viena, según el cual el presidente del Consejo de ministros, conde de Sturgh, ha sido asesinado esta mañana.

Estaba almorzando en el hotel Niesl, cuando el escritor Federico Adler le disparó tres tiros, destruyéndole la cabeza.

Hace tres años que el conde de Sturgh figuraba al frente del Gobierno austriaco, donde sucedió al conde Berchbld.

Últimamente se hacía contra él una guerra terrible, por creer los austriacos ultra germanófilos que no se manifestaba todo lo que debía con los tchecos.

Muro de Zaro.

ULTIMA HORA

DE LA GUERRA

MADRID, 23 (6 t.)

Paris, 23. (Oficial).—Al Norte del Somme, nuestras tropas, en una operación de detalle y después de rudo combate se apoderaron del cerro número 123.

Al Sur del Somme continúa el bombardeo intermitente y el enemigo no ha renovado sus ataques.

Más al Sur de este sector, el adversario intentó un golpe de mano contra una de nuestras trincheras y fué rechazado.

Hemos hecho numerosos prisioneros, entre ellos 160 oficiales.

AVIACIÓN.—Varios aviones alemanes han lanzado numerosas bombas sobre Luneville.

No causaron desgracias personales.

Nuestros aviadores han derribado durante las últimas 24 horas dos aparatos enemigos.

Una de nuestras escuadrillas ha lanzado 4 200 proyectiles sobre algunas fábricas al N. de Bremen.

Otras escuadrillas han realizado diferentes bombardeos, en la noche última, sobre diferentes poblaciones y depósitos alemanes causando daños de consideración.

Muro de Zaro.

"El Porvenir Castellano" es el periódico de Soria de mejor información.

5 pesetas año. Todos los números, extensas conferencias telegráficas y telefónicas.

Informaciones agrícolas y comerciales. Suscribiéndose ahora por el año de 1917, recibirá gratis el periódico hasta Diciembre próximo.

Hernias, Vientres, Voluminoso, Descensos de la Matriz, Deformidades, Tratamiento sin operar. DOCTOR CAMPOS. Montera, 38, Madrid. En Soria el 23 de cada mes, Hotel del Comercio.

"LA SORIANA"

Casa de confianza. Da pensión y alojamiento a matrimonios y pasajeros. Calle Santa Fé; 2.440 BUENOS AIRES

CONTRA LOS CÁNCERES PASTILLAS RECTORALES DE G.F. MERINO E HIJO. Ed. farmacia y jugueterías, 50 paquete

SORIA: Imp. de M. Reglero y Hns.

Aumentar en 0'25 pesetas el gasto de las estancias de dementes en los manicomios de Valladolid y San Baudilio, por cuenta de la Diputación de Soria.

El sábado último y en la vista de una causa ante el tribunal de Derecho, inició con fortuna sus informes en la Audiencia provincial, nuestro estimado amigo el nuevo abogado D. Anastasio Vitoria, quien estuvo elocuente y razonador en su discurso. Enhorabuena y que siga el camino de los triunfos.

De administración.—Agradeceremos a los suscriptores que tengan cuenta pendiente con este periódico se sirvan ponerse al corriente al objeto de que no sufra interrupción alguna el envío de nuestro bisemanario.

Suicidio.—En su domicilio de Deza ha puesto fin a su vida, ahorcándose, el vecino José Lozano Gil, de 61 años de edad.

Se ignoran los móviles que le impulsaron a tomar tan extrema resolución.

Riña.—En Gómara riñeron días pasados Fernanda Jiménez Andrés, de 43 años, con los esposos Federico Sanz Ciria y Antonia Borobio, ambos de edad avanzada.

Estos resultaron con heridas de arma blanca y Fernanda también presenta cuatro en la cabeza, dos de ellas leves.

Todas las demás heridas de los contendientes han sido calificadas de pronóstico reservado.

† En Calatayud ha fallecido el Sr. D. Pedro Domínguez, Doctoral de la Colegiata de esta ciudad.

Hoy se ha celebrado solemne funeral por el descanso de su alma.

Enviamos nuestro pésame a la familia del finado.

† Ha fallecido en Burgo de Osma al estimable joven D. Carlos de la Rica y Diego.

A su familia, y en especial a su señor tío D. Manuel Madrazo les hacemos presente nuestro pésame

† Ha dejado de existir en esta ciudad la bondadosa señora doña Luisa Hervás, viuda D. Vicente Borque.

Significamos nuestra condolencia a toda su apreciable familia.

ORTOPÉDICO HERNIÓLOGO EN SORIA

Hernias (quebraduras) desviaciones torácicas y vertebrales, desviaciones de las rodillas, corvaduras de la tibia, talsalgias de los adolescentes, pies equinos, varus y valgus, parálisis infantil, etc., se curan ó se corrigen, según sea la afección, con nuestro sistema especial. Todas las HERNIAS, cualesquiera que sean su antigüedad y desarrollo, quedan dominadas y todos sus riesgos suprimidos por medio de los aparatos de que somos inventores, pero como éstos han de confrontar, en cada caso, con sus respectivos datos anatómicos, es necesario, para que podamos construirlos, que se persone en nuestra consulta el propio enfermo.

Piernas y brazos artificiales

Consulta en SORIA los días 26 y 27 del actual Octubre, de 11 a 1 y de 3 a 6, en el HOTEL COMERCIO y en BURGO DE OSMA los días 28 y 29 en la FONDA DE ANDRÉS PINILLA, por el auxiliar técnico de don Jerónimo Farré Gamell, Ortopédico de la Clínica de niños de la Facultad de Medicina de Madrid

En Madrid, en nuestro Gabinete Ortopédico, Carrera de San Jerónimo, 37, principal, desde donde enviaremos gratis a médicos y a particulares, nuestro libro sobre HERNIAS. 6 6

de evitar perjuicios que las inclinaciones del tiempo ó de la atmósfera no están a mano del labrador contrarrestar, porque a pesar de los esfuerzos y sacrificios que a tal propósito invierte, la resistencia de las variedades que cultiva es inferior a la que sería necesaria oponer para que las sementeras no quedaran castigadas.

Y expuesto lo que escrito queda, en el próximo número daremos ligeras indicaciones de las variedades de trigo que se nos ofrecen como dignas de ensayo y adopción, por las recomendables cualidades que para cada una de ellas se han considerado útiles redactar.

R. de Mas Solanes.

Cazadores - Turistas Viajeros

En la acreditada casa de Eloy Llorente, ultramarinos, Canalejas, 21, se venden MERIENDAS cajas de Trevijano é hijos, de Logroño.

Contiene cada caja: una lata de pastel de hígado; una de asado de lomo a la gelatina, una de pescado fino, otra de mermelada, una botellita de Rioja blanco viejo, desodorador, llaves para abrir las latas, limpiadientes y servilleta.

Por 3,50 pesetas pueden adquirirse estas cómodas y positivas cajas meriendas.

Prisión Provincial.

Movimiento.

Han ingresado, a disposición de la Audiencia, procedentes de la del partido de Agreda, los procesados por el delito de homicidio Dionisio González y Venancia Marín, vecinos de San Andrés de San Pedro.

Y a disposición del Juzgado de Instrucción de Soria, Atarasio Llorente, de Fuentetoba, por hurto.—G.

NOTICIAS

El día 3 del mes próximo empezará a surtir sus beneficiosos resultados en favor de los pobres, la Cocina Económica de esta ciudad.

Teatro Principal.—Los días 1 y 2 de Noviembre próximo se proyectará CHRISTUS, la extraordinaria cinta que tantos elogios ha merecido.

Esta grandiosa visión artística religiosa está aprobada por la autoridad eclesiástica Pontificia.

Diputación provincial.

Entre los acuerdos tomados por esta Corporación en sus últimas sesiones, figuran los siguientes:

Conceder 50 pesetas a Mariano Arroyo, de Abajar, para ayuda de gastos de la carrera del Magisterio.

Desestimar la instancia del señor Director de la Escuela Normal de Maestros, en la que reclama abono de alquileres de casa habitación desde Marzo de 1915.

Consignar en presupuestos 70 pesetas para el pago de la habitación del portero de dicha Normal.

Conceder 500 pesetas de gratificación, como aumento de la que ya disfruta, al Sr. Arquitecto provincial.

Conceder otras 50 pesetas de aumento para pago de alquiler de habitación al señor Maestro del Hospicio de esta capital.

Sacar a subasta el suministro de varios artículos de consumo para las establecimientos benéficos de la provincia.

Almacén de coloniales  Fábrica de jabón y lejía líquida

Pedro Llorente.

Estudios, 2 y 4.—SORIA
Teléfono núm. 54.

Chocolates superiores.—Vinos y licores
Artículos finos para el tocador.—Pinturas
Muy en breve apertura de mi nuevo establecimiento.

La española.

Gran Fábrica de baldosas hidráulicas

de INDALECIO DEL RIO

Especialidad en trabajos de piedra artificial, como fregaderas, bañeras, lavabos, pilas, piedras para mesas, escaleras de todos los tamaños y estilos, losetas para fachadas, etc.

FABRICA Y DESPACHO:

Plaza del Carmen, 24.—SORIA

Miranda, sastre

VALLADOLID

Últimas novedades en géneros del reino y extranjero.—Visita Soria y los pueblos importantes de esta provincia, diferentes veces al año. Dirección: Duque de la Victoria 23, Valladolid.
Representante en Soria, EDUARDO G. C. BALLEÑILLA Canalejas, 9.

Termas Pallarés (S.A)

(ANTES MATHEU, SAN FERMIN Y GRAN CASCADA)

ALHAMA DE ARAGON

Grandes reformas y ampliaciones. Cinco hermosos y confortables hoteles y en los mismos, comunicadas con todos los pisos por ascensores, cinco galerías con 53 baños de agua corriente mineral a 34°. Gran cascada de inhalación, única en el mundo, con 16.000 litros de agua termal por minuto. Garage Fosse.

On parle Français. English spoken. Man spricht Deutsch
Informes en Madrid, Bolsa, 2, y directamente a «Termas Pallarés»
En Soria, farmacia de Federico Ortega y comercio de tejidos de Martínez y Compañía.

ULTRAMARINOS Y COLONIALES
DE

ELOY LORENTE Y LORENTE

CANALEJAS 21, Y ACENA, 15, SORIA
Teléfono número 64.

Inmenso surtido en azúcares, aceites, arroces, garbanzos, alubias, cafés, thés, especias, canelas, hortalizas, pescados, frutas, galletas, bacalao, legías, sopas, vinos y licores, ceras, bujías, aceitunas, almidón, confitura, tocino, embutidos, jabones, etc.

Esta casa es la más antigua de Soria, y la que más barato vende.

CHOCOLATES

NO CONFUNDIRSE

Canalejas, 21, y
Acena, 15.

Teléfono número 64.

SORIA

Precios especiales para revendedores



USTED TOMARÁ
Amigo DÉBIL
Elíxir CALLOOL

PORQUE DA
FUERZA, VIGOR Y JUVENTUD
y los Médicos le llaman el Remedio de los Débiles

Fórmula Aprobada y Recomendada por la Real Academia de Medicina y Cirugía

DE GUSTO AGRADABLE Y EFECTO RÁPIDO

Corte y envíe este VALE a CALLOOL Apartado 620 BARCELONA Sírvase remitir a Don

PROSPECTO EXPLICATIVO

PÍDASE EN FARMACIAS Y DROGUERÍAS

“El Porvenir Castellano”

PLAZA DE AGUIRRE, 2, SORIA
TELÉFONO NUMERO 62.

Los labradores prefieren esta publicación a otras muchas porque además de las crónicas agrícolas insertamos una amplia información de mercados.

Extensa información telegráfica de Madrid y provincias.

En Buenos Aires, tenemos un activo colaborador responsable que además de los asuntos generales nos remite noticias que interesan a todos nuestros compatriotas.

Pastillas J. Miró

ESPECTORANTES Y CALMANTES DE LA TOS

Estas pastillas de exacta dosificación y elaboradas con la mayor pureza, reúnen dos propiedades muy importantes; facilitan la expectoración y dejan expedita la entrada del aire en los bronquios calmando rápidamente la tos que tanto molesta. Están indicadísimas contra la laringitis, la bronquitis, la gripe y en general toda clase de tos por rebelde que sea, dando excelentes resultados sin que su composición pueda producir trastorno alguno en nuestro organismo.

Si no queréis sufrir tos y espectorar, tomad Pastillas J. Miró.
PRECIO: Una peseta caja.—Exíjanse en todas las farmacias y droguerías de España.

Consulta clínico-médico quirúrgica operatoria
Liedo. M. Hernando de la Cruz.

externo de los hospitales de Madrid; con pensión honorífica en su carrera; miembro titular de varios Congresos Especialidad en cirugía general y operaciones.—Médico oculista.—Ginecología y partos.

Consultas y operaciones a domicilio.—Gratis a los pobres
Estancias y gabinetes con los adelantos modernos.

SAN LEONARDO (Soria).

En Vinuesa del 1 al 3 todos los meses y previo aviso.

Imprenta de M. Reglero y Hnos.

Plaza de Aguirre, 2, Soria.

(Teléfono 62)

No encargue V. ningún impreso sin consultarnos.

Los trabajos de esta casa se distinguen por su perfección

IMPRESOS COMERCIALES:

Memorandums, facturas, tarjetas, recibos talonarios, cartas y sobres, papel de envolver, etc.

Cubiertas de chocolates.

TRABAJOS DE LUJO:

Etiquetas a varias tintas.
Carnets, participaciones de enlace, menús, participaciones de nacimiento y cuantos impresos se deseen.

Esquelas mortuorias, Recordatorios, Papeles de luto y tarjetas.

Si lo solicitan oportunamente, los recordatorios se pueden servir con la fotografía del finado.

PARA OFICINAS:

Membretes, oficios, volantes, circulares, B. L. M., y modelos de todas clases. Economía y prontitud.

PARA PARTICULARES:

Tarjetería, prospectos, programas y billete de espectáculos, pagarés, recibos talonarios de inquilinato, de lotería. Obras, revistas, periódicos.

EL PORVENIR CASTELLANO agradece la colaboración espontánea pero no mantiene correspondencia acerca de la misma. Este periódico no publicará más trabajos que los que su director solicite.

Para comunicados y remitidos rigen en este periódico los precios siguientes: línea del cuerpo 12, 0'60 pesetas; Id. del 10, 0'40; Id. del 8, 0'30.—En los comunicados o remitidos de ley por cada línea que exceda del espacio correspondiente, el duplo de los precios anteriores

Esquelas mortuorias:
A dos columnas, 6,50 pesetas.
y tres id. 9,50

Anuncios en primera plana:
Línea cuerpo 8 0'15 pesetas.
Idem idem 10 0'20
Idem idem 12 0,25

En segunda ó tercera:
Línea cuerpo 8 0'10 pesetas.
Idem Idem 10 0'15
Idem Idem 12 0'20

En cuarta plana:
Precios especiales

EN LA REPUBLICA ARGENTINA

Tiene la representación de El Porvenir Castellano, D. Juan Durán Nieto, calle Santa Fé, número 2.440, Buenos Aires.

A los industriales les conviene leer El Porvenir Castellano porque todas las semanas publica una detallada información comercial de nuestro correspondiente en Madrid.

Boletín de suscripción

(Con derecho a recibir gratis el periódico hasta fin del año corriente).

Don _____ residente en _____
calle _____
piso _____ se suscribe al bisemanario «El Porvenir Castellano» por el año 1917, cuyo importe de pesetas cinco _____ de _____ de 1916.
El suscriptor,

Medias y calcetines. Ignacia Asensio pone a disposición del público un buen surtido de medias y calcetines de sedalina y algodones, confeccionados a máquina.
SE VENDE al contado ó a plazos, una casa al otro lado del puente sobre el Duero, con corral, y cochera por detrás y jardín por delante. Es espaciosa. Para tratar, diríjanse a D.ª Saturnina García, calle de las Fuentes, 3.

ELIXIR ESTOMACAL

de Saiz de Carlos (STOMALIX)

Es recetado por los médicos de las cinco partes del mundo porque tonifica, ayuda a las digestiones y abre el apetito, curando las molestias del

ESTÓMAGO É INTESTINOS

el dolor de estómago, la dispepsia, las acedias, vómitos, inapetencia, diarreas en niños y adultos que, a veces, alternan con estreñimiento, dilatación y úlcera del estómago, etc. Es antiséptico.

De venta en las principales farmacias del mundo y en Serrano, 30, MADRID, desde donde se remiten folletos a quien los pida.